

A fellebbezők kérelmei

A fellebbezők azt kérik, hogy a Bíróság:

- Helyezze hatályon kívül a Törvényszék 2015. március 25-i ítéletét, amennyiben az:
 - a. a kereseteket mint elfogadhatatlanokat elutasítja; és
 - b. a felpereseket kötelezi a saját költségeik és a Bizottság részéről felmerült költségek viselésére.
- A fellebbezők megsemmisítés iránti keresetét nyilvánítsa elfogadhatónak;
és
 - a) Az ügyben hozzon végleges ítéletet;
vagy másodlagosan
 - b) Utalja vissza az ügyet a Törvényszék elé érdemi elbírálás érdekében;
- Másodlagosan: utalja vissza az ügyet a Törvényszék elé az érdemi elbírálás és az elfogadhatóság kérdésének együttes megfontolása, illetve ennek megfelelően ítélet meghozatala érdekében;
- A Bíróság eljárási szabályzata 184. cikkének (1) bekezdése alapján a Bizottságot kötelezze a költségek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek

A fellebbezők azt állítják, hogy a megsemmisítés iránti keresetük elutasítása jogszerűtlen volt, mert i. a Törvényszék pontatlan és eltorzított tényállást állapított meg, ekképpen figyelmen kívül hagyva a felperesek meghallgatáshoz való jogát; ii. az EUMSZ 263. cikk (4) bekezdésének alkalmazásával a Törvényszék helytelenül leszűkítette a megtámadható jogi aktusokat az EUMSZ 288. cikkben meghatározott jogi aktusokra; a Törvényszék tévedett annak megállapításakor, hogy a vitatott intézkedések nem az EUMSZ 288. cikk (4) bekezdése szerinti határozatok; iv. az EUMSZ 263. cikk (4) bekezdésének alkalmazásával a Törvényszék helytelenül ítélte döntőnek azt, hogy a megtámadott jogi aktus „*elválasztható-e a szerződéses kerettől*”, és nem vett figyelembe más releváns tényezőket; v. az EUMSZ 263. cikk (4) bekezdésének alkalmazásával a Törvényszék helytelenül alkalmazott két fél között folyamatban lévő ügyekre kialakított szempontokat egy három fél között folyamatban lévő ügyre; vi. a Törvényszék figyelmen kívül hagyta a fellebbezőknek az emberi jogok és alapvető szabadságok védelméről szóló európai egyezményben biztosított hatékony jogorvoslathoz való jogát.

Az Oberlandesgericht München (Németország) által 2015. június 11-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Soha Sahyouni kontra Raja Mamisch.

(C-281/15. sz. ügy)

(2015/C 294/36)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Oberlandesgericht München

Az alapeljárás felei

Kérelmező: Soha Sahyouni

Ellenérdeklő fél: Raja Mamisch

Az előzetes döntéshozatalra előterjesztett kérdések

1) A házasság úgynevezett nem állami – a jelen ügyben: egy szíriai vallási bíróság előtt a saría alapján történő – felbontására is kiterjed-e a házasság felbontására és a különválásra alkalmazandó jog területén létrehozandó megerősített együttműködés végrehajtásáról szóló, 2010. december 20-i 1259/2010/EU tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 1. cikke szerinti hatály?

2) Az 1. kérdésre adandó igenlő válasz esetén:

a) Az 1259/2010/EU rendelet 10. cikkét is alkalmazni kell-e a házasság felbontása belföldi elismerhetőségének vizsgálata során?

b) A 2. a) kérdésre adandó igenlő válasz esetén:

(1) Azt az összehasonlítást kell-e absztrakt módon alapul venni, amely szerint az eljáró állam joga ugyan mindkét házastársnak jogot biztosít a házasság felbontásához, e jog azonban az egyik házastárs neme miatt eltérő eljárásjogi és anyagi jogi feltételekhez van kötve, mint a másik házastárs joga,

vagy

(2) attól függ a rendelkezés alkalmazhatósága, hogy az absztrakt módon hátrányosan megkülönböztető külföldi jog alkalmazása az egyedi ügyben is – konkrét – hátrányos megkülönböztetéssel jár-e?

c) A b) (2) kérdésre adandó igenlő válasz esetén:

Már a hátrányosan megkülönböztetett házastársnak a házasság felbontásával való – adott esetben ellentételezések jóváhagyott elfogadásában megnyilvánuló – egyetértése is indokoltá teszi-e a rendelkezés alkalmazásának mellőzését?

⁽¹⁾ HL L 343., 10. o.

A Verwaltungsgericht Braunschweig (Németország) által 2015. június 11-én benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Queisser Pharma GmbH & Co. KG kontra Németországi Szövetségi Köztársaság

(C-282/15. sz. ügy)

(2015/C 294/37)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Verwaltungsgericht Braunschweig

Az alapeljárás felei

Felperes: Queisser Pharma GmbH & Co. KG

Alperes: Németországi Szövetségi Köztársaság